

Romanian

375
IO

REGULI DE SIGURANȚĂ IMPORTANTE

Citiți, înțelegeți și respectați cu grijă toate instrucțiunile înainte de a instala și folosi acest produs. A se păstra pentru consultări viitoare.

LEAGĂNĂ SUSPENDAT



Numai în scop ilustrativ.

Nu uitați să încercați și aceste produse deosebite de la Intex: piscine, accesorii de piscină, jucării de interior, saltele și bărci gonflabile disponibile în anumite magazine sau pe website-ul nostru.

Datorită politicii de îmbunătățire în permanență a produselor sale, Intex își rezervă dreptul de a modifica specificațiile și aspectul, ducând poate la actualizarea manualului fără notificări prealabile.

INTEX®

©2024 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co. Ltd. - Intex Recreation Corp. All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten. Printed in China/Imprimé en Chine/Impreso en China/Gedruckt in China.

®™ Trademarks used in some countries of the world under license from/®™ Marques utilisés dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/Intex Marketing Ltd. to/à/à/an Intex Development Co. Ltd., Hong Kong & Intex Recreation Corp., P.O. Box 1440, Long Beach, CA 90801 • Distributed in the European Union by/Distribué dans l'Union Européenne par/Distribuido en la unión Europea por/Vertrieb in der Europäischen Union durch/Intex Trading B.V., Ettenseweg 46, 4706 PB Roosendaal - The Netherlands • Distributed in the UK by Unitex Service (UK) Limited, 21 Holborn Viaduct, London EC1A 2DY, UK.
www.intexcorp.com

Romanian

375
IO

CUPRINS

Avertisment..... 3-4

Referință asupra pieselor..... 5

Instruțiuni de montare..... 5-6

Pregătirea asamblării..... 5-6

Instalarea..... 6

Instrucțiuni de utilizare..... 6

Întreținerea..... 7

Garanția limitată..... 8

PĂSTRAȚI ACESTE INSTRUCȚIUNI

Romanian

**375
IO**

REGULI DE SIGURANȚĂ IMPORTANTE

Respectarea următoarelor declarații și avertismente reduce probabilitatea de rănire gravă sau fatală. Recapitulați aceste reguli de siguranță în mod regulat cu copiii dumneavoastră.

CITIȚI ȘI RESPECTAȚI TOATE INSTRUCȚIUNILE



AVERTISMENT

- Acest produs este destinat pentru a sta pe el în picioare sau așezat.
- A se instala pe un cadru de leagăn în formă de A cu cârlige sau carabiniere rapide pentru o greutate maximă de 150 kg (330 lbs). A nu se instala pe crengi de copac.
- Înainte de a asambla acest produs, găsiți un teren plan cu o distanță de cel puțin 2 m (6 ft) față de orice structură sau obstacol. Acest produs trebuie să aibă un spațiu liber de 2 m (6 ft) pe toate laturile.
- Acest produs este destinat exclusiv utilizării în exterior pentru uz casnic și familial. Nu este conceput pentru a fi utilizat în creșe, grădinițe, spații comerciale sau alte locuri publice.
- Este necesară supravegherea continuă și competentă a copiilor de către un adult, în orice moment, atunci când se află pe sau în apropierea acestui produs. Nu lăsați niciodată copiii nesupravegheați.
- Acest produs este conceput pentru a fi utilizat de copii cu vârste cuprinse între 3 și 10 ani, sub supravegherea unui adult. Copiii sub 10 ani prezintă un risc mai mare de încurcare și de rănire.
- Numărul maxim de utilizatori pentru care este proiectat acest produs este de un copil cu greutatea maximă de 50 kg (110 lbs).
- Nu depășiți limita de greutate prevăzută sau numărul maxim de utilizatori pentru acest produs.
- Numai pentru uz casnic. Acest produs trebuie asamblat și dezasamblat numai de către adulți.
- Asigurați-vă că picioarele cadrului de leagăn în formă de A sunt ancorate în sol.
- Pentru a preveni rănirea gravă, nu permiteți copiilor să folosească acest produs până când nu este complet asamblat și ancorat corespunzător.
- Nu instalați echipamentul pentru locul de joacă pentru acasă peste beton, asfalt, pământ tasat, iarbă, covor sau orice altă suprafață dură. O cădere pe o suprafață dură poate avea ca rezultat rănirea gravă sau moartea utilizatorului echipamentului.
- Avertizați copiii să nu păsească în apropierea, în față, în spatele sau între articolele în mișcare.
- Nu permiteți copiilor să răsucescă lanțurile sau frângerile de leagăn ori să le înfășoare peste bara de susținere, deoarece acest lucru poate reduce rezistența lanțului sau a frângerii.
- Nu prelungiți niciodată lanțul sau frângeria. Lanțurile sau frângerile furnizate au lungimea maximă proiectată pentru elementul (elementele) de legănare.
- Nu lăsați copiii să balanseze scaune sau leagăne neocupate.
- Învățați și instruiți-vă copiii să se așeze în centrul leagănelui, cu greutatea întreagă pe leagăn.
- Asistați îndeaproape copiii la utilizarea acestui produs până când aceștia au forță, abilități și un nivel de confort adecvat pentru a utiliza în siguranță, fără asistență.
- Nu permiteți copiilor să utilizeze acest produs în alt mod decât cel prevăzut.
- Avertizați copiii să nu coboare din leagăne sau din carusele în timp ce acestea sunt în mișcare.
- Asigurați-vă că copiii sunt îmbrăcați corespunzător. Purtarea de încălțăminte și îmbrăcăminte largă, cum ar fi eșarfe și pelerine, sunt potențial periculoase în timpul utilizării acestui produs.
- Produsul poate deveni alunecos atunci când este ud sau pe vreme rea, cum ar fi ploaia, zăpada, gheața etc.
- Nu permiteți copiilor să utilizeze acest produs în astfel de condiții.
- Verificați dacă leagănelul suspendat și lanțurile sunt fixate la ambele capete și nu pot fi înfășurate pe ele însele.
- Nu permiteți copiilor să ataceze la acest produs obiecte care nu sunt proiectate special pentru a fi utilizate cu echipamentul, cum ar fi, dar fără a se limita la, frângerii de sărituri, frângerii de rufe, lese pentru animale de companie, cabluri și lanțuri, deoarece acestea pot cauza un pericol de strangulare.
- Avertizați copiii să își scoată cască de bicicletă sau altă cască de sport înainte de a utiliza acest produs.
- Nu permiteți copiilor să se balanseze prae sus sau înclinat.
- Nu permiteți copiilor să stea agățati sau să se cațere de niciun element structural al acestui produs.
- Nu modificați acest produs și/sau nu utilizați accesorii care nu sunt furnizate de producător.

NERESPECTAREA ACESTOR AVERTISMENTE POATE DUCE LA DAUNE MATERIALE, RĂNIRE GRAVĂ SAU DECES.

PĂSTRAȚI ACESTE INSTRUCȚIUNI

X2. SECȚIUNE 4 DIN MANUALUL PRIVIND SIGURANȚA LOCULUI DE JOACĂ DOMESTIC N AER LIBER A COMISIEI PENTRU SIGURANȚA PRODUSELOR DE CONSUM⁷

X2.1 *Selectarea suprafeței protectoare*—Unul dintre cele mai importante lucruri pe care le puteți face pentru a reduce riscul de accidentări cranio-cerebrale grave este să instalați o suprafață protectoare de absorbție a șocurilor sub și în jurul echipamentului de joacă. Suprafața protectoare trebuie aplicată la o adâncime adecvată pentru înălțimea echipamentului în conformitate cu specificația ASTM F1292. Există diferite tipuri de suprafețe dintre care puteți alege; indiferent de produsul selectat, urmați acest indicații:

X2.1.1 *Materiale de umplură:*

X2.1.1.1 Mențineți o adâncime minimă de 9 in. (229 mm) de materiale de umplură precum lemn tocat/așchii, fibre de lemn prelucrat (EWF) sau mulci de cauciuc tocat/reciclat pentru echipament cu înălțimea de până la 96 in. (2438 mm); și 9 in. (229 mm) de nisip ori pietriș fin pentru echipament cu înălțimea de până la 60 in. (1524 mm).

NOTĂ: O umplere inițială cu 12 in. (305 mm) se va comprima în timp la o suprafață cu adâncimea de aproximativ 9 in. (229 mm). Suprafața se va compacta, deplasa și așeza, și ar trebui reumplută periodic pentru a se menține o adâncime minimă de 9 in. (229 mm).

X2.1.2 Utilizați o suprafață protectoare cu adâncimea minimă de 6 in (152 mm) pentru echipamentul de joacă cu înălțimea mai mică de 48 in. (1219 mm). Dacă este menținută adecvat, aceasta ar trebui să fie adecvată. (La adâncimi mai mici de 6 in. (152 mm), materialul protector este deplasat sau compactat prea ușor.)

NOTĂ: Nu instalați echipamentul casnic de joacă pe ciment, asfalt sau oricare altă suprafață dură. O cădere pe o suprafață dură poate duce la rănirea gravă a utilizatorului echipamentului. Iarba și suprafața nepavată nu sunt considerate suprafețe protectoare deoarece uzura și factorii de mediu pot reduce eficiența lor a de a absorbi șocurile. Mochetele și saltele subțiri nu sunt în general suprafețe protectoare adecvate. Echipamentul de la nivelul solului - precum cutie cu nisip, perete de activități, căsuță de joacă sau alte echipamente care nu prezintă suprafețe de joacă ridicate - nu necesită nicio suprafață protectoare.

X2.1.3 Utilizați mijloace de reținere, precum săparea în jurul perimetrului și/sau delimitarea perimetrului cu gârdulet peisagistic. Nu uitați să țineți cont de sistemul de drenare a apei.

X2.1.3.1 Verificați și mențineți adâncimea materialului de umplură a suprafeței. Pentru a menține cantitatea corectă de materiale de umplere , marcați nivelul corect pe stâlpii de suport ai echipamentului de joacă. Astfel veți putea vizualiza cu ușurință când suprafața trebuie reumplută și/ sau redistribuită.

X2.1.3.2 **Nu** instalați materiale de umplere a suprafeței peste suprafețe dure precum beton sau asfalt.

X2.1.4 *Suprafețe turnate sau Dale de cauciuc prefabricat* - Ați putea fi interesat(ă) să utilizați suprafețe diferite de materiale de umplere - precum dale de cauciuc sau suprafețe turnate.

X2.1.4.1 Instalarea acestor suprafețe necesită în general intervenția unui profesionist și nu constituie proiecte de bricolaj.

X2.1.4.2 Recapitulați specificațiile suprafeței înainte de a achiziționa acest timp de suprafață. Solicitați instalatorului/ fabricantului un raport care să indice că produsul a fost testat conform următorului standard de siguranță: Specificație standard ASTM F1292 pentru atenuarea impactului a materialelor de suprafață din cadrul zonei de utilizare a unui echipament de joacă. Acest raport ar trebui să indice înălțimea specifică pentru care suprafața este destinată pentru a proteja împotriva accidentărilor cranio-cerebrale grave. Această înălțime trebuie să fie egală sau mai mare decât înălțimea de cădere - distanța verticală dintre suprafața de joacă desemnată (suprafață elevată pentru sta în picioare, sedere sau cățărare) și suprafața protectoare de dedesubt - a echipamentului dumneavoastră de joacă.

X2.1.4.3 Verificați frecvent suprafața protectoare pentru semne de uzură.

X2.1.5 Amplasarea—Amplasarea și întreținerea corectă a suprafeței protectoare este esențială. Asigurați-vă că:

X2.1.5.1 Extindeți suprafața cu minim 72 in. (1829 mm) de la echipament în toate direcțiile.

X2.1.5.2 Pentru leagăne, extindeți suprafața protectoare din fața și din spatele leagănelui cu o distanță egală cu de două ori înălțimea barei superioare de care este suspendat leagănelul.

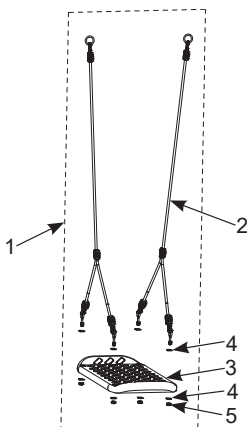
X2.1.5.3 Pentru leagăne cu pneu de cauciuc, extindeți suprafața într-un cer a cărui rază este egală cu înălțimea lanțului sau a frângiei de suspendare, plus 6 picioare în toate direcțiile.

⁷ Această informație a fost extrasă din publicațiile CPSC „Suprafețele locurilor de joacă—Ghid tehnic de informații” și „Manualul pentru siguranța locurilor de joacă publice”. Copii ale acestor rapoarte pot fi obținute prin trimiterea unei cărți poștale la: Oficiul Afacerilor publice, Comisia U.S. a siguranței produselor de consum, Washington, D.C., 20207 sau apelați linia gratuită de asistență: 1-800-638-2772.

REFERINȚĂ ASUPRA PIESELOR Romanian

**375
IO**

Înainte de a vă asambla produsul, vă rugăm petreceți câteva minute pentru a verifica prezența tuturor componentelor și a vă familiariza cu ele.



REF. NR.	DESCRIERE	BUC	NR. PIESĂ
1	Leagănă suspendat	1	12890
2	Lanț	2	12891
3	Placa leagănului suspendat	1	12892
4	Șaibă plată Ø 8.4 mm	8	12893
5	Piuliță	4	13365

NOTĂ: Desenele au numai rol ilustrativ. Este posibil să nu reprezinte produsul real. Piese nu sunt la mărimea reală.

INSTRUȚIUNI DE MONTARE

Cerințe și pregătirea amplasamentului

- Așezați produsul pe un teren plan, la o distanță de cel puțin 2 m (6 ft) de orice structură sau obstacol, cum ar fi un gard, un garaj, o casă, ramuri atârinate, frângerii de rufe, stâlpi de iluminat sau fire electrice.
- Creați un loc fără obstacole care ar putea cauza răniri - cum ar fi cioturi și/sau rădăcini de copaci, cărămizi, pietre, capete de aspersoare și beton.
- Leagănele ar trebui să fie mai îndepărtate de structurile din fața și din spatele lor - o distanță egală cu de două ori înălțimea barei superioare de care este suspendat leagănul.

PREGĂTIREA ASAMBLĂRII

Selectarea locației finale a setului de leagăne

- Locul unde urmează să fie instalat Setul de leagăne trebuie să fie perfect neted și drept. Nu montați piscina pe o pantă sau pe o suprafață înclinată.
- În plus față de spațiul liber orizontal minim de 2 m (6') în jurul setului, locația dumneavoastră trebuie să aibă o distanță minimă de 4 m (13') față de sol pe verticală. Această cerință de înălțime necesită un spațiu liber vertical de 2 m (6') deasupra părții superioare a Setului de leagăne.

Informații generale:

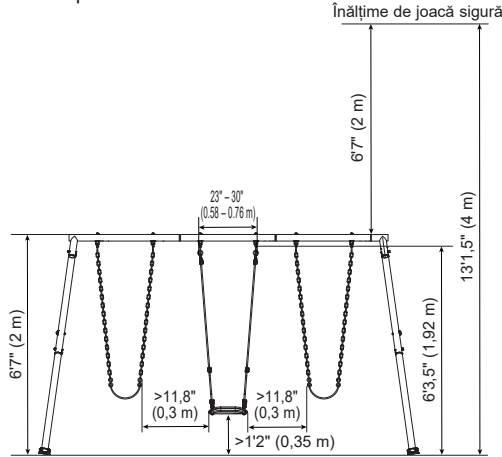
- Numărul maxim de utilizatori pentru care este proiectat acest produs este de un copil cu greutatea maximă de 50 kg (110 lbs).
- Înălțimea maximă de cădere: 6'3,5" (1,92 m).
- Asigurați-vă că structura în formă de A a leagănului poate suporta o greutate suplimentară de 150 kg (330 lbs).
- Ambele corzi trebuie amplasate la o distanță de 0,58–0,76 m (23"–30") una de cealaltă.
- Atașați leagănul suspendat la o grindă orizontală a unui set de leagăn cu cadru A, îndepărtând un set existent de leagăn cu lanț.
- Asigurați-vă că există o distanță de siguranță față de alte obiecte de o parte și de alta a leagănului suspendat: peste 0,3m (11,8").

PĂSTRAȚI ACESTE INSTRUCȚIUNI

INSTRUȚIUNI DE MONTARE (continuare) Romanian

**375
IO**

- Instalați leagănul suspendat astfel încât punctul cel mai de jos să se afle la cel puțin 0,35 m (1'2") de la sol.
- Asigurați-vă că picioarele setului de leagăn cu cadru în formă de A sunt ancorate în sol.
- Nu sunt necesare unelte pentru asamblare.

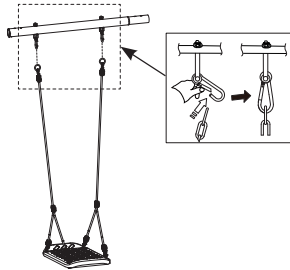


NOTĂ: Un set de leagăn cu cadru în formă de A și alte accesorii de leagăn nu sunt incluse, și sunt ilustrate numai în vederea asamblării.

INSTALAREA

Agățați leagănul suspendat la setul de leagăn cu cadru A pe orizontală cu cârlig rapid pentru grinzi.

NOTĂ: Reglați lungimea frânghiei de lanț astfel încât punctul cel mai de jos al leagănului suspendat să fie la 0,35 m (1'2") deasupra solului. Consultați secțiunea „**Pregătirea asamblării**” pentru mai multe detalii.



INSTRUȚIUNI DE UTILIZARE

- Poziționați picioarele la lățimea umerilor pe placa leagănului suspendat.
- Apucați corzile la jumătatea distanței dintre talie și axile, apucând cu fermitate și îndoid genunchii.
- Pentru a coborî de pe leagănul suspendat, țineți frânghiile în timp ce alunecați în jos într-o poziție așezată și coborâți din leagăn.

PĂSTRAȚI ACESTE INSTRUȚIUNI

ÎNTREȚINEREA

Romanian

375
IO

ESTE IMPORTANT SĂ VERIFICAȚI ȘI SĂ STRÂNGEȚI TOATE FERONERIILE LA ÎNCEPUTUL ȘI ÎN TIMPUL SEZONULUI.

La începutul fiecărui sezon de joacă:

- Lubrifiați toate piesele metalice mobile.
- Verificați dacă frânghia lanțului este bine conectată la grinda orizontală și la placa leagănelui suspendat. Strângeți dacă este nevoie.
- Verificați toate capacele de protecție de pe șuruburi, țevi, margini și colțuri. Înlocuiți-le dacă sunt slăbite, crăpate sau lipsesc.
- Verificați toate piesele mobile, inclusiv scaunele leagănelui, frânghiile, cablurile și lanțurile, pentru a determina dacă sunt uzate, ruginite sau deteriorate. Înlocuiți-le după cum este necesar.
- Verificați dacă piesele metalice sunt ruginite. În cazul în care se găsește, șlefuiți și vopsiți din nou folosind o vopsea fără plumb care îndeplinește cerințele din 16 CFR 1303.
- Reinstalați toate piesele din plastic, cum ar fi scaunele de leagăn sau orice alte elemente care au fost îndepărtate pentru sezonul rece.
- Greblați și verificați adâncimea materialelor de protecție a suprafețelor de umplutură pentru a preveni compactarea și pentru a menține o adâncime adecvată. Înlocuiți-le dacă este necesar.

De două ori pe lună în timpul sezonului de joacă:

- Verificați dacă frânghia lanțului este bine conectată la grinda orizontală și la placa leagănelui suspendat. Strângeți dacă este nevoie.
- Verificați toate capacele de protecție de pe șuruburi, țevi, margini și colțuri. Înlocuiți-le dacă sunt slăbite, crăpate sau lipsesc.
- Greblați și verificați adâncimea materialelor de protecție a suprafețelor de umplutură pentru a preveni compactarea și pentru a menține o adâncime adecvată. Înlocuiți-le dacă este necesar.

O dată pe lună în timpul sezonului de joacă:

- Verificați toate piesele mobile, inclusiv scaunele leagănelui, frânghiile, cablurile și lanțurile, pentru a determina dacă sunt uzate, ruginite sau deteriorate. Înlocuiți-le după cum este necesar.

La sfârșitul fiecărui sezon sau când temperatura scade sub 0° C (32° F)

- Îndepărtați toate componentele de plastic ale leagănelui și păstrați-le în interior când leagănelul nu este utilizat.
- Greblați și verificați adâncimea materialelor de protecție a suprafețelor de umplutură pentru a preveni compactarea și pentru a menține o adâncime adecvată. Înlocuiți-le dacă este necesar.

Proprietarii sunt responsabili pentru menținerea lizibilității etichetelor de avertizare.

Instrucțiuni de eliminare:

- Dezasamblați și eliminați echipamentele de pe terenul de joacă astfel încât să nu existe niciun pericol nerezonabil în momentul în care echipamentul este aruncat. Respectați toate cerințele locale privind eliminarea.
- Dezasamblați complet întregul cadru. Nu lăsați piesele parțial dezasamblate în zone accesibile copiilor.
- Dacă doriți să reciclați tubulatura din oțel, predați cadrul la centrul de reciclare local.
- Toate piesele din plastic pot fi reciclate, duceți-le la centrul de reciclare local.
- Nu lăsați copii să se joace cu piese demontate destinate eliminării precum lanțuri, tuburi, bolțuri, piulițe, șuruburi, corzi, etc.
- Toate piesele ruginite și șuruburile trebuie eliminate în mod corespunzător. Nu le refolosiți.

Păstrați această fișă de instrucțiuni și informații în cazul în care este necesar să contactați producătorul.

PĂSTRAȚI ACESTE INSTRUCȚIUNI

GARANȚIA LIMITATĂ

Romanian

**375
IO**

Leagănă Suspendat dumneavoastră Intex a fost fabricat folosind materiale și manoperă de cea mai bună calitate. Toate produsele Intex au fost verificate și testate pentru depistarea defectelor înainte de a părăsi fabrica. Această Garanție limitată se aplică numai Leagănă Suspendat Intex.

Această garanție limitată este suplimentară și nu înlocuiește drepturile dumneavoastră legale și soluțiile de care puteți beneficia. În măsura în care prezenta garanție este în neconcordanță cu oricare dintre drepturile dumneavoastră legale, acestea vor prevala. De exemplu, legile cu privire la consumatori din Uniunea Europeană asigură drepturi statutorii referitoare la garanție, în plus față de prevederile de care beneficiați ca urmare a acestei garanții limitate: pentru informații referitoare la legile cu privire la consumatori din UE, vă rugăm să accesați site-ul Centrului Consumatorilor din Europa la http://ec.europa.eu/consumers/ecc/contact_en/htm.

Prevederile acestei garanții limitate se aplică numai cumpărătorului inițial și garanția nu este transferabilă. Această Garanție limitată este valabilă pentru o perioadă notată mai jos de la data de achiziției inițiale din magazin. Păstrați chitanța originală de achiziționare împreună cu acest manual, dat fiind că va trebui să faceți dovada cumpărării și că reclamațiile trebuie să fie însoțite de chitanță, pentru a nu anula garanția limitată.

Garanție Leagănă Suspendat – 2 ani

În cazul depistării unui defect de fabricație asupra Leagănă Suspendat în perioada valabilității garanției, vă rugăm contactați un centru de service Intex adecvat trecut în anexa separată „Centrele de service autorizate”. În cazul în care articolul este returnat așa cum este specificat de către Centrul de Asistență Clienți Intex, Centrul va inspecta articolul și va determina valabilitatea reclamației. În cazul în care articolul este acoperit de prevederile garanției, acesta va fi reparat sau înlocuit cu un articol identic sau comparabil (la alegerea Intex), fără niciun cost pentru dumneavoastră.

În afară de prezenta garanție și celelalte drepturi legale din țara dumneavoastră, nu sunt implicate alte garanții suplimentare. În măsura în care este posibil și în țara dumneavoastră, în niciun caz Intex nu-și asumă responsabilitatea față de dumneavoastră sau terți pentru pagube directe sau indirecte datorate utilizării Leagănă Suspendat dumneavoastră Intex, sau pentru Intex ori agenții acestuia și acțiunile angajaților (incluzând fabricantul produsului). Anumite state sau jurisdicții nu permit excluderea sau limitarea daunelor directe sau indirecte, prin urmare, limitarea sau excluderea de mai sus se poate sau nu să se aplice cazului dumneavoastră.

Trebuie să rețineți că această garanție limitată nu se aplică în următoarele circumstanțe:

- În cazul în care Leagănă Suspendat Intex este supus neglijenței, utilizării sau aplicării anormale, accidentului, funcționării necorespunzătoare, întreținerii sau depozitării necorespunzătoare.
- Dacă Leagănă Suspendat Intex este avariat în circumstanțe care nu pot fi controlate de Intex, incluzând dar nelimitându-se la perforări, ruperi, abraziuni, la uzură normală și deteriorări provocate de expuneri la incendiu, inundații, îngheț, ploaie sau alte forțe naturale externe.
- În cazul pieselor și componentelor necomercializate de Intex; și/sau.
- Modificărilor neautorizate, reparațiile sau demontarea Leagănă Suspendat Intex de către oricine altcineva în afara de personalul de la Centrele de service Intex.

Accidentele sau distrugerea bunurilor nu sunt acoperite de această garanție.

Citiți cu atenție manualul de utilizare și respectați toate instrucțiunile referitoare la utilizarea și întreținerea corectă a Leagănă Suspendat. Întotdeauna inspectați produsul înainte de utilizare. Garanția dumneavoastră limitată va fi anulată dacă instrucțiunile nu sunt respectate.

PĂSTRAȚI ACESTE INSTRUCȚIUNI